

Ce bulletin complète et amende les **Conditions Particulières de Participation**, qui complètent les **Conditions Générales de Participation** et le **Formulaire d'Information** constituant un ensemble indissociable et hiérarchisé qui caractérise le contrat de vente établi avec la **Dir. des Pèlerinages** : ces documents sont disponibles sur le site des Diocèses de Savoie – pèlerinages ou à la Direction des Pèlerinages (cf. ci-dessous).

DATE LIMITE D'INSCRIPTION : 31 décembre 2020 (ou dès que possible et sous toute réserve de disponibilité)

Le pèlerinage est organisé par la **Direction des Pèlerinages de Savoie²** à qui doit être retourné ce bulletin :

2 place cardinal Garrone, CS 10107, 73001 CHAMBERY Cedex – SIRET 776 464 802 00011

Tél. : 04 79 33 50 36 / pelerinage@catholique73.fr

Bulletin valable pour **UN SEUL VOYAGEUR** : validation effective³ de l'inscription dès réception de ce bulletin, du règlement de l'acompte, et de la **photocopie impérative de votre carte d'identité ou passeport⁴ sous format A4**

NOM : M, Mme, Mlle _____ **Nom de jeune fille** : _____ **Prénom** : _____
Date de naissance : ____ / ____ / ____ j'ai plus de 18 ans : ⁷ **Profession** : _____
Courriel/Mail : _____ @ _____ **Nationalité** : _____
Adresse : _____
Ville : _____ **Code postal** : _____ **n° tél fixe** : _____ **portable** : _____

Personnes (hors pèlerinage) à avertir en cas d'urgence : _____

Courriel/Mail : _____ @ _____ **n° de téléphone** : _____

Les données ci-dessus vous concernant ainsi que les photos ou vidéos qui pourront être prises sont destinées au service de la Direction des Pèlerinages. Elles sont nécessaires au traitement et à la gestion de votre inscription. Elles pourront éventuellement et exclusivement être utilisées par les services internes de l'Ass^o Diocésaine. Vous disposez à tout moment d'un droit d'accès et de rectification, d'opposition et de suppression des données vous concernant⁵ comme défini dans l'article 9 des **Conditions Générales de Participation**. → → → → → **J'autorise la Dir. des Pèlerinages à utiliser mes coordonnées : oui ⁷**

Attention : faute de réponse positive, nous ne pourrions vous inscrire dans notre système informatique, et nous ne pourrions donc pas vous inscrire à ce pèlerinage.

PRIX DU PELERINAGE en chambre à partager : 1 480 €⁶

Prix total comprenant l'ensemble des prestations au départ de Chambéry (voir Conditions Particulières de Participation) jusqu'au retour et les taxes correspondantes (voir au verso) ; ce prix calculé aux conditions économiques d'août 2020 est susceptible de subir jusqu'au 06.02.21 des modifications en fonction des taxes aériennes et des tarifs connus. En-dessous de 15 inscrits, le pèlerinage pourra être annulé à la date limite d'inscription, et sans dédommagement possible.

Supplément en chambre individuelle : 150 € (en nombre limité, affectée en fonction de l'ordre d'arrivée des inscriptions)

Type d'hébergement souhaité :

⁷ **Désire une chambre 2 lits** à partager par exemple avec : _____
(Attention : si finalement personne ne peut partager votre chambre, le supplément chambre individuelle sera facturé)

Désire une chambre individuelle
(sous réserve de disponibilité)

Règlement de l'acompte à l'inscription⁸ : 370 € [520€ pour chambre individuelle] / Solde avant le 15.02.21

⁷ : Règlement par chèque à l'ordre du **Service des Pèlerinages** ou : Règlement par virement⁹

: participation libre à la **caisse de solidarité** permettant d'aider les personnes qui en auraient besoin : _____ € (merci pour elles)

Etat de santé : prière de préciser (sur un document séparé joint sous enveloppe cachetée) si vous avez des particularités de type allergies alimentaires, diabète... ou une restriction en matière de mobilité/déplacement ou d'autonomie au regard de ce que ce pèlerinage entraîne comme déplacements et stations debout¹⁰. [Pour toute personne ayant été hospitalisée de manière continue ou ambulatoire dans les 3 mois précédant la date d'inscription, merci de fournir un certificat médical daté de votre date d'inscription au voyage pouvant certifier du caractère stable de la maladie et précisant que vous êtes apte à voyager et à vous déplacer. Si toutefois, l'aggravation de votre maladie (pour laquelle il y avait eu ladite hospitalisation) suscitait une prise en charge médicale pendant votre voyage, en l'absence de ce certificat, les frais engagés pour l'assistance médicale et/ou le rapatriement médical ne seraient pas remboursés.]

TSVP ↗

1 : photocopie de bulletin acceptée

2 : Opérateur de voyages N° IM 073 100056, ayant souscrit une Garantie Financière Atradius 378212 et une Assurance Resp. Civile – Mutuelle St Christophe n° 26000287

3 : les dossiers d'inscription incomplets ne seront pas enregistrés avant d'avoir été dûment complétés

4 : pages mentionnant votre identité (strictement identique à celle reportée dans les cases ci-dessous) et votre adresse, dates de validité du document

5 : loi "informatique et libertés" du 06/01/78, modifiée en 2004 et renforcée par la RGPD du 24/04/16 mise en application le 25/05/18

6 : au 26^{ème} participant inscrit, une réduction de 100€ (6,7%) sera accordée à chaque participant

7 : cochez les cases correspondant à votre choix

8 : faute de versement de l'acompte, votre inscription ne pourra être validée

9 : le Relevé d'Identification Bancaire RIB-IBAN vous sera adressé à la demande

10 : n'hésitez pas à nous contacter pour obtenir les renseignements nécessaires



Conditions de réalisation du pèlerinage et de contractualisation de l'inscription

• Préambule

Ce pèlerinage est effectué selon les **Conditions Générales de Participation**, décret n°94-490 du 15/06/1994, pris en application de l'article 31 de la loi n° 92-645 du 13/07/1992, et conformément à la Directive Européenne sur les voyages à forfait (01/07/018) fixant les conditions d'exercice des activités relatives à l'organisation et à la vente de voyages à forfait par un organisme agréé par Atout-France (n° IM 073 100056).

• Conditions Générales de Participation

Les **Conditions Générales de Participation (CGP-200101.pdf)** sont disponibles sur le site des diocèses de Savoie – rubriques pèlerinages – sous-rubrique conditions générales d'inscription ou demandez-les au Service de la Direction des Pèlerinages de Savoie.

• Conditions Particulières de Participation

Les **Conditions Particulières de Participation (Dépliant Rome 2021-def1.pdf)** sont disponibles sur le site des diocèses de Savoie – rubriques pèlerinages – sous-rubrique « ROME 2021 » ou demandez-les au Service de la Direction des Pèlerinages de Savoie.

Elles sont constituées du programme prévisionnel¹¹, des caractéristiques d'hébergement et des moyens de transport, de la liste des prestations comprises et non-comprises, des conditions de règlement et d'annulation. Elles sont reprises et/ou complétées pour certaines sur ce bulletin.

Destination du voyage : Rome		Itinéraire : Chambéry-Genève-Rome		Date/heure/lieu départ : 15.03.21-07:00
Date/heure/lieu retour : 20.03.21-19:30	Nombre de nuitées/jours : 5/6		Moyens et caractéristiques de transport : car tourisme + transport aérien	
Caractéristiques, cat. touristique de l'hébergement : Fondat ^o vaticane d'hospitalité de pèlerins			Repas fournis : du dîner du 15.03 au déjeuner du 20.03.21	
Langue : française	Accessibilité PMR ¹² : non	Nombre minimal de personnes ¹³ : 15	Passeports/visas : en cours de validité jusqu'au 21.03.21	
Visites, excursions, services inclus : visites de monuments et édifices religieux romains (voir programme)				
Ce qui n'est pas compris : offrandes personnelles de messes (quête), boissons, cafés durant le séjour et dépenses à caractère personnel et hors programme				
Agence de pèlerinage sous-traitante : BIPEL		Assurances proposées et souscrites : multirisques/assistance/rapatriement/annulation		

Pour plus de détails, vous reporter aux **Conditions Particulières de Participation**.

• Conditions d'annulation

A l'initiative de la Direction des Pèlerinages : en cas de force majeure, ou si le seuil minimal de 15 participants n'est pas atteint : les acomptes et soldes versés seront remboursés à chaque participant sans prétendre à indemnisation.

A l'initiative du Pèlerin : voir **Conditions Particulières de Participation** ; ces frais d'annulation couvrent la totalité des frais engagés (notamment les frais propres de gestion administrative) à l'exclusion de ceux dont la Dir. des Pèlerinages peut obtenir l'annulation : les pénalités fixées par les compagnies aériennes et l'hébergement constituent la majeure partie de ces frais d'annulation et dépendent de la date à laquelle cette annulation est notifiée.

• Autonomie et condition physique

Ce pèlerinage n'est pas adapté à des personnes à mobilité réduite. L'attention est aussi attirée sur le niveau d'autonomie nécessaire pour vivre ce pèlerinage dans de bonnes conditions : en cas de restriction à la marche ou à la station debout, le pèlerin serait contraint à renoncer à des activités proposées au programme sans prétendre à indemnisation de la part de la Dir. des Pèlerinages. Si nécessaire, n'hésitez pas à vous rapprocher de la Direction des Pèlerinages pour toute précision.

Signature et engagement :

Je soussigné (nom, prénom) _____

agissant tant pour moi-même que pour le compte des autres pèlerins inscrits, certifie avoir pris connaissance - avant la conclusion de la présente inscription - de l'offre répondant aux exigences de l'article R. 211-4 du Code du Tourisme, des Conditions Générales de Participation [CGP-200101.pdf], des Conditions Particulières de Participation [Dépliant Rome 2021-def1.pdf] et du formulaire d'information [FORMULAIRE D'INFORMATION 200101.pdf], avoir pris connaissance des informations liées à la situation politique et sanitaire de la destination choisie figurant dans la rubrique conseils-aux-voyageurs du site <https://www.diplomatie.gouv.fr/fr/conseils-aux-voyageurs/> (plus spécifiquement concernant les sous rubriques « risque pays » et « santé ») à consulter régulièrement jusqu'au départ, avoir pris connaissance du programme prévisionnel, ainsi que des conditions de garantie des assurances souscrites auprès de la MUTUAIDE ASSISTANCE.

1/ Je certifie avoir pris connaissance des différents documents mentionnés ci-dessus : oui

2/ Je signe ce bulletin d'inscription en double et je conserve une copie de ce bulletin qui fait office de contrat :

A _____ le _____

Signature précédée de la mention « **lu et approuvé - bon pour accord** » →

Vos amis peuvent être intéressés par ce pèlerinage : communiquez-nous leurs coordonnées, nous leur adresserons directement une documentation. Merci pour eux.

11 : sous réserve de disponibilité des lieux, des intervenants ; l'ordre peut être soumis à modifications

12 : n'hésitez pas à nous contacter pour obtenir les renseignements nécessaires

13 : nécessaire pour organiser le voyage